

**Ambito di impiego 55802415-A04-V01\_ITA**

**O.Z.** SpA  
Via Bastion 49/4  
C.P.245, 36061 BASSANO DEL GRAPPA (VI)  
C.F. e P.IVA 00262760242

Oggetto Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
Produttore O.Z. Spa

**COPIA CONFORME****ALL'ORIGINALE**

Pagina 1 di 8

**Oggetto** **Ambito di impiego ruota speciale**  
Modello Ultraleggera  
Tipo 01736  
Misura della ruota 7,5J x 17 H2  
Tipo di centraggio Foro centrale

Adattamento	Marcatura anello/Anello di centraggio	Numero fori/ PCD (mm)/ Foro centrale- $\varnothing$ (mm)	Offset (mm)	Carico ruota (kg)	Circonferenza (mm)
200	01736 200 / S- $\varnothing$ 57,06	5/100/57,06	35	610	2040

**Marcature**

Numero KBA 50379  
Marchio del produttore O.Z.  
Tipo ruota e adattamento 01736 200  
Misura ruota 7,5J x 17 H2  
Offset ET 35  
Caratteristica di origine Made in Italy  
Data di produzione Mese e anno

**Elementi di fissaggio**

Nr.	Tipo di fissaggio	Invito foro	Coppia di serraggio (Nm)	Lunghezza gambo (mm)	Articolo n°
S02	Vite M14x1,5	Conico 60°	120	28,3	81710018
S03	Dado M12x1,5	Conico 60°	120	-	81710291

Costruttore veicolo Audi  
Chrysler  
Seat  
Skoda  
Volkswagen

Oggetto  
 Produttore

 Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 2 di 8

Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione	Intervallo di potenze (kW)	Pneumatici	Condizioni e note relative agli pneumatici	Condizioni e note generali
Audi A1, -/Sportback 8X e1*2007/46*0414*..;e1*2007/46*0509*..	63	195/45R17	T81 T85	A12 A15 A21 A58 F23 Flh V17 S02
Audi A1, -/Sportback 8X e1*2007/46*0414*..;e1*2007/46*0509*..	63-136	205/40R17	R37 T80 T81 T84	A12 A15 A21 A58 F23 Flh V17 S02
Audi A1, -/Sportback 8X e1*2007/46*0414*..;e1*2007/46*0509*..	63-136	215/40R17**		A12 A15 A21 A58 F23 Flh V17 S02
Audi S1, -/Sportback 8X e1*2007/46*0414*..	170	205/45R17	M+S	A12 A15 A21 A56 F24 Flh S02
Audi S1, -/Sportback 8X e1*2007/46*0414*..	170	215/40R17**		A12 A15 A21 A56 F24 Flh S02
Audi TT 8N e1*97/27,98/14,2001/16*0089, 0247*..	110-140	205/50R17	R37	A12 A15 A21 Cbo Cpe V17 S02
Audi TT 8N e1*97/27,98/14,2001/16*0089, 0247*..	110-140	215/45R17	R37	A12 A15 A21 Cbo Cpe V17 S02
Audi TT 8N e1*97/27,98/14,2001/16*0089, 0247*..	110-180	205/50R17	M+S	A12 A15 A21 Cbo Cpe V17 S02
Audi TT 8N e1*97/27,98/14,2001/16*0089, 0247*..	110-180	225/45R17**		A12 A15 A21 Cbo Cpe V17 S02
Audi TT 3,2 8N e1*2001/116*0089*..	184	225/45R17**		A12 A15 A21 A56 B03 S02
Chrysler PT Cruiser PT e11*98/14*0058*..- mit Automatik-Getr.	100-110	205/45R17	L02 T88	A12 A15 A21 B02 Cbo Flh V17 S03

Oggetto  
 Produttore

 Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 3 di 8

Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione	Intervallo di potenze (kW)	Pneumatici	Condizioni e note relative agli pneumatici	Condizioni e note generali
Chrysler PT Cruiser PT e11*98/14*0058*..- mit Automatik-Getr.	100-110	205/50R17	K1a K2b L02	A12 A15 A21 B02 Cbo Flh V17 S03
Seat Ibiza / Ibiza ST 6J, 6JN e9*2001/116*0067*...e9 *2007/46*0001*..- incl. Facelift 2012	44-110	205/40R17	K1a K1b K2b T80 T81 T84	A12 A15 A21 Car Flh V17 S02
Seat Ibiza Cupra 6J e9*2001/116*0067*..	132	205/40R17	K1a K1b K2b R37 T84	A12 A15 A21 B91 Flh V17 S02
Seat Toledo NH e11*2007/46*0251*..	55-90	195/45R17	T81 T85	A12 A15 A21 A58 Lim V17 S02
Seat Toledo NH e11*2007/46*0251*..	55-90	205/40R17	K2b T80 T84	A12 A15 A21 A58 Lim V17 S02
Seat Toledo / Leon 1M e9*97/27*0026*...e9*98 /14*0026*..	50-150	205/50R17**	R37	A12 A15 A21 Flh Lim Se4 V17 S02
Seat Toledo / Leon 1M e9*97/27*0026*...e9*98 /14*0026*..	50-150	215/45R17	R37	A12 A15 A21 Flh Lim Se4 V17 S02
Skoda Fabia 5J e11*2001/116*0291*43 - ...;e11*2007/46*0013*20 -..ab MJ 2015 (6V)	44-81	195/45R17	K1a K2b	A12 A15 A21 A58 Car Flh V17 S02
Skoda Fabia 5J e11*2001/116*0291*43 - ...;e11*2007/46*0013*20 -..ab MJ 2015 (6V)	44-81	205/40R17	K1a K1b K2b T80 T84	A12 A15 A21 A58 Car Flh V17 S02
Skoda Fabia 5J e11*2001/116*0291*43 - ...;e11*2007/46*0013*20 -..ab MJ 2015 (6V)	44-81	215/40R17	K1a K1b K2b	A12 A15 A21 A58 Car Flh V17 S02
Skoda Rapid NH e11*2007/46*0250*...;e1 1*2007/46*0249*..	55-90	195/45R17	T81 T85	A12 A15 A21 A58 Lim V17 S02

Oggetto  
 Produttore

 Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 4 di 8

Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione	Intervallo di potenze (kW)	Pneumatici	Condizioni e note relative agli pneumatici	Condizioni e note generali
Skoda Rapid NH e11*2007/46*0250*..;e11*2007/46*0249*..	55-90	205/40R17	K2b T80 T84	A12 A15 A21 A58 Lim V17 S02
Skoda Rapid Spaceback NH e11*2007/46*0250*..	55-90	195/45R17	T81 T85	A12 A15 A21 A58 Flh V17 S02
Skoda Rapid Spaceback NH e11*2007/46*0250*..	55-90	205/40R17	T80 T84	A12 A15 A21 A58 Flh V17 S02
VW Cross Polo 6R e1*2001/116*0510*..- incl. Facelift 2014	51-81	205/40R17	T80 T81 T84	A12 A15 A21 Flh KMV V17 S02
VW Cross Polo 6R e1*2001/116*0510*..- incl. Facelift 2014	51-81	215/40R17**		A12 A15 A21 Flh KMV V17 S02
VW Golf (IV), Bora 1J e1*96/79, 98/14,2001/116*0071*..	50-150	205/50R17	R37	A12 A15 A21 Car Flh Sth V17 S02
VW Golf (IV), Bora 1J e1*96/79, 98/14,2001/116*0071*..	50-150	215/45R17	K1a K2b R37 T87 T88 T91	A12 A15 A21 Car Flh Sth V17 S02
VW Polo 6R e1*2001/116*0510*..e1*2007/46*0486*..- incl. Facelift 2014	44-103	205/40R17	K2b T80 T84	A12 A15 A21 Flh Npf V17 S02
VW Polo 6R e1*2001/116*0510*..e1*2007/46*0486*..- incl. Facelift 2014	44-110	205/40R17	K2b M+S T80 T84	A12 A15 A21 Flh Npf V17 S02
VW Polo 6R e1*2001/116*0510*..e1*2007/46*0486*..- incl. Facelift 2014	44-110	215/40R17**	K1b K2b	A12 A15 A21 Flh Npf V17 S02
VW Polo 9N e1*98/14*0174*..,e1*2001/116*0174*..	40-110	205/40R17	K1a K2b T80 T81 T84	A12 A15 A21 Flh Npf Sth V17 S02

Oggetto  
 Produttore

 Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 5 di 8

Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione	Intervallo di potenze (kW)	Pneumatici	Condizioni e note relative agli pneumatici	Condizioni e note generali
VW Polo -Fun/Cross-9N e1*2001/116*0174*..	40-77	225/35R17		A12 A15 A21 Flh KMV S02
VW Polo WRC 6R e1*2001/116*0510*..	162	205/40R17	K2b M+S T84	A12 A15 A21 Flh Npf S02
VW Polo WRC 6R e1*2001/116*0510*..	162	215/40R17	K1b K2b M+S	A12 A15 A21 Flh Npf S02

\*\* Equipaggiamento originale (deve essere verificata la corrispondenza nella carta di circolazione del veicolo)

### Informazioni generali:

I sistemi di sicurezza di equipaggiamento originale (come ad esempio i sistemi di monitoraggio della pressione degli pneumatici) devono rimanere funzionali o essere sostituiti con equivalenti adeguati alla ruota speciale.

È richiesto l'aggiornamento della carta di circolazione del veicolo nel caso la misura di pneumatico scelta per l'applicazione non sia fra quelle omologate dal costruttore dell'auto.

Ad eccezione del codice di velocità degli pneumatici invernali, per i quali si rimanda alla normativa vigente in merito, gli pneumatici scelti devono avere indice di carico e categoria di velocità uguali o superiori a quelli previsti in omologazione dal costruttore del veicolo.

Inoltre, tutti gli pneumatici montati su un veicolo devono avere la stessa struttura e quelli montati sullo stesso asse devono essere dello stesso tipo.

Quando si utilizzano combinazioni di pneumatico su asse anteriore e posteriore diverse da quelle omologate dal costruttore del veicolo, l'idoneità alla circolazione deve essere confermata con specifico nullaosta del costruttore del veicolo seguita da specifica visita e prova da effettuarsi presso gli uffici provinciali della Motorizzazione.

I componenti di sospensioni e freni devono essere conformi all'equipaggiamento originale del veicolo.

Quando si utilizza la ruota di scorta prevista dal costruttore del veicolo, il veicolo deve essere condotto alla velocità prevista e raccomandata dal costruttore stesso. In caso di mancanza di istruzioni specifiche, il veicolo deve essere condotto a velocità moderata e devono essere ristabilite le condizioni originarie il prima possibile.

Il montaggio della ruota di scorta deve essere fatto utilizzando i componenti del veicolo originariamente predisposti per essa.

Su veicoli con trazione integrale possono essere utilizzate esclusivamente ruote di scorta con pneumatici aventi la stessa misura e circonferenza di rotolamento di quelli della ruota sostituita.

Il tipo di pneumatico e la pressione di gonfiaggio devono essere conformi a quanto indicato dal costruttore degli pneumatici.

Oggetto Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
Produttore O.Z. Spa

**COPIA CONFORME**

**ALL'ORIGINALE**

Pagina 6 di 8

## Condizioni e note

- A12** Non è consentito l'utilizzo di catene da neve.
- A15** E' possibile scegliere di applicare alla ruota speciale pesi di bilanciatura serrati o adesivi. Nel caso di utilizzo di pesi adesivi sulla faccia interna del canale, è necessario assicurare che ci sia sufficiente distanza rispetto alla pinza freno.
- A21** Possono essere utilizzati solamente pneumatici tipo Tubeless e valvole di gomma o metallo con fissaggio esterno in conformità agli standard DIN ed ETRTO. I sistemi montati su veicoli aventi velocità massima superiore a 210 Km/h devono essere equipaggiati esclusivamente con valvole in metallo. Le valvole devono essere garantite per l'utilizzo previsto dal costruttore delle stesse. Inoltre non è autorizzato l'uso di valvole che sporgono oltre la sagoma della ruota sostitutiva.
- A56** Questa combinazione ruota/pneumatico è consentita solo su veicoli con trazione integrale (es. 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, etc.)
- A58** Questa combinazione ruota/pneumatico non è consentita su vetture con trazione integrale.
- B02** L'applicazione del sistema è consentita solo dopo aver rimosso eventuali pioli di centraggio, viti di fissaggio o anelli di trattenimento dal piano di montaggio del mozzo auto.
- B03** Non è consentita l'applicazione del sistema con pneumatici quattro stagioni (non pneumatici invernali) su veicoli dotati di equipaggiamento originario avente ruote di diametro oppure larghezza maggiori.
- B91** L'applicazione del sistema non è consentita su veicoli aventi impianto frenante con dischi di diametro 312mm o superiore.
- Car** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria station wagon (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring,..).
- Cbo** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria Cabriolet o Roadster.
- Cpe** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria coupé.
- F23** Applicazione consentita solo per vetture dotate di sospensione posteriore a ponte torcente.
- F24** Applicazione consentita solo per vetture con sospensioni multilink.
- Flh** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria 2 volumi (3 porte e 5 porte).
- K1a** L'installatore deve verificare che il parafango/paraurti assicuri la copertura della ruota sull'asse 1 nell'intervallo da 0° a 30° davanti al centro ruota in conformità ai requisiti della normativa vigente.
- K1b** L'installatore deve verificare che il parafango assicuri la copertura della ruota sull'asse 1 nell'intervallo da 0° a 50° dietro al centro ruota in conformità ai requisiti della normativa vigente.
- K2b** L'installatore deve verificare che il parafango/paraurti assicuri la copertura della ruota sull'asse 2 nell'intervallo da 0° a 50° dietro al centro ruota in conformità ai requisiti della normativa vigente.

Oggetto Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
Produttore O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 7 di 8

- KMV** Riferito solo alle varianti di veicolo dotate come equipaggiamento originale di estensioni plastiche dei passaruota o dei parafanghi.
- L02** E' necessario garantire una sufficiente libert  di movimento alla combinazione ruota/pneumatico mediante limitazione dell'angolo di sterzo o mediante misure adeguate.
- Lim** L'applicazione del sistema   consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria berlina.
- M+S** L'applicazione del sistema con questa misura di pneumatico   consentita solo con pneumatici M+S.
- Npf** La combinazione ruota-pneumatico non   consentita per i modelli di veicoli Fun, Cross e Scout (varianti di veicolo con parafanghi allargati).
- R37** Questa misura di pneumatico non   consentita su veicoli dotati di equipaggiamento originario avente pneumatici di diametro e/o larghezza maggiori.
- S02** Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S02 (vedi pagina 1).
- S03** Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S03 (vedi pagina 1).
- Se4** L'applicazione del sistema non   consentita su veicoli aventi impianto frenante Brembo con dischi di misura 323x28mm sull'asse anteriore.
- Sth** L'applicazione del sistema   consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria 3 volumi.
- T80** Pneumatico (LI 80) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 900 kg.
- T81** Pneumatico (LI 81) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 924 kg.
- T84** Pneumatico (LI 84) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1000 kg.
- T85** Pneumatico (LI 85) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1030 kg.
- T87** Pneumatico (LI 87) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1090 kg.
- T88** Pneumatico (LI 88) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1120 kg.
- T91** Pneumatico (LI 91) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1230 kg.
- V17** Possono essere utilizzate misure di pneumatico diverse per asse anteriore e posteriore, a condizione che siano rispettate le combinazioni descritte qui sotto e che le rispettive misure di pneumatico siano singolarmente riportate nella colonna "Pneumatici" della tabella di cui sopra:

Asse anteriore Asse posteriore

Oggetto Ruota speciale 7,5J x 17 H2 Tipo 01736  
Produttore O.Z. Spa

**COPIA CONFORME**

**ALL'ORIGINALE**

Pagina 8 di 8

- Nr. 1 195/40R17 215/35R17
- Nr. 2 205/40R17 225/35R17
- Nr. 3 205/45R17 235/40R17
- Nr. 4 205/50R17 225/45R17, 235/45R17, 245/40R17, 255/40R17
- Nr. 5 215/40R17 245/35R17
- Nr. 6 215/45R17 225/45R17, 235/40R17, 245/40R17, 255/40R17
- Nr. 7 215/50R17 235/45R17, 245/45R17, 275/40R17
- Nr. 8 225/45R17 245/40R17, 255/40R17, 265/40R17
- Nr. 9 225/50R17 245/45R17, 255/45R17
- Nr. 10 225/55R17 245/50R17, 255/50R17
- Nr. 11 235/40R17 265/35R17, 275/35R17
- Nr. 12 235/45R17 255/40R17, 265/40R17
- Nr. 13 235/50R17 255/45R17
- Nr. 14 235/55R17 255/50R17
- Nr. 15 235/60R17 255/55R17
- Nr. 16 245/40R17 255/40R17, 275/35R17
- Nr. 17 245/45R17 265/40R17, 275/40R17
- Nr. 18 255/45R17 285/40R17

Sono consentiti pneumatici di un solo costruttore e tipo per asse.  
L'idoneità alla circolazione deve essere confermata con specifico nullaosta del costruttore del veicolo seguito da specifica visita e prova da effettuarsi presso gli uffici provinciali della Motorizzazione.

### **Note sulla ruota speciale**

Nessuna

### **Note generali**

Per una corretta installazione consultare il manuale di montaggio e manutenzione ruote OZ.

Il presente ambito di impiego è stato sviluppato sulla base dei dati tecnici dei veicoli disponibili al momento della sua stesura.

Sulla base delle prove eseguite non vi sono obiezioni tecniche all'utilizzo delle ruote speciali in oggetto su veicoli in conformità alle condizioni e alle note sopra riportate.

Essendo i veicoli soggetti a variazioni ed aggiornamenti tecnici a discrezione del loro produttore, si raccomanda di verificare in fase di installazione che il veicolo equipaggiato con il sistema sostitutivo in oggetto sia conforme alle norme cogenti per l'omologazione del veicolo stesso (Direttive e regolamenti CE ed UNECE) e per la circolazione stradale (Codice della Strada).

Il presente rapporto non è valido se si verificano cambiamenti al tipo di omologazione delle vetture o modifiche al veicolo che interessino i punti valutati durante le prove eseguite.

Il rapporto include le pagine 1-8 ed è valido per le ruote speciali dalla data di produzione Febbraio 2015.

17 Marzo 2015